

# Spis treści

|                                                                                                                                                        |     |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----|
| Wstęp (Introduction) . . . . .                                                                                                                         | 5   |
| 1. Etyka absolutna (The Objectivist Ethics — Ayn Rand) . . . . .                                                                                       | 11  |
| 2. Zdrowie umysłowe <i>versus</i> mistycyzm i samopoświęcenie (Mental Health <i>versus</i> Mysticism and Self-Sacrifice — Nathaniel Branden) . . . . . | 41  |
| 3. Etyka sytuacji krytycznych (The Ethics of Emergencies — Ayn Rand) . . . . .                                                                         | 50  |
| 4. „Konflikty” ludzkich interesów (The „Conflicts” of Men’s Interests — Ayn Rand) . . . . .                                                            | 59  |
| 5. Czy nie jest każdy samolubem? (Isn’t Everyone Selfish? — Nathaniel Branden) . . . . .                                                               | 68  |
| 6. Psychologia przyjemności (The Psychology of Pleasure — Nathaniel Branden) . . . . .                                                                 | 73  |
| 7. Czy życie nie wymaga kompromisu? (Doesn’t Life Require Compromise? — Ayn Rand) . . . . .                                                            | 81  |
| 8. Jak prowadzić racjonalne życie w nieracjonalnym społeczeństwie? (How Does One Lead a Rational Life in an Irrational Society? — Ayn Rand) . . . . .  | 84  |
| 9. Kult moralnej szarości (The Cult of Moral Grayness — Ayn Rand) . . . . .                                                                            | 89  |
| 10. Etyka kolektywizowana (Collectivized Ethics — Ayn Rand) . . . . .                                                                                  | 96  |
| 11. Budowniczości pomników (The Monument Builders — Ayn Rand) . . . . .                                                                                | 103 |
| 12. Prawa człowieka (Man’s Rights — Ayn Rand) . . . . .                                                                                                | 111 |
| 13. Kolektywizowane „prawa” (Collectivized „Rights” — Ayn Rand) . . . . .                                                                              | 122 |
| 14. Natura rządu (The Nature of Government — Ayn Rand) . . . . .                                                                                       | 129 |
| 15. Finansowanie rządu w wolnym społeczeństwie (Government Financing in a Free Society — Ayn Rand) . . . . .                                           | 140 |
| 16. Boskie prawo stagnacji (The Divine Right of Stagnation — Nathaniel Branden) . . . . .                                                              | 146 |

|                                                                                              |     |
|----------------------------------------------------------------------------------------------|-----|
| 17. Rasizm (Racism — Ayn Rand) . . . . .                                                     | 152 |
| 18. Fałszywy indywidualizm (Counterfeit Individualism<br>— Nathaniel Branden) . . . . .      | 164 |
| 19. Argumentacja przez zastraszenie (The Argument from Intimidation<br>— Ayn Rand) . . . . . | 168 |